平成 2 0 年度 1 2 月号

# 浦安高校 ニュースレター

### 校訓 明朗 友愛 努力

http://www.chiba-c.ed.jp/urayasu-h/

雅 行 浦安高等学校 047(351)2135

# 国際交流

< ドクター・フィリップス・ハイスクールとの交流 >

1 1月 2 7日(木),浦安市の姉妹都市,米国フロリダ州オーランド市(http://www.cityoforlando.net/) にある Dr. Phillips High School (ドクター・フィリップス・ハイスクール) (http://www.dphs.ocps.net/) の訪問団(引率 5 名,高校生 2 9 名)が来校しました。

訪問団は体育館で全校生徒による歓迎式典・交流会に参加したあと, 6,7名の小グループに分かれ,日本的な部活動,弓道,華道,書道,剣道,茶道を体験しました。

歓迎式典・交流会の進行や校内の案内では英語を話せる生徒たちが活躍しました。また、部活動の生徒も、日本の伝統的な文化の紹介をとおして「おもてなし」をすることができました。



トロシンスキー校長の挨拶



よさこいソーランを披露



初対面でもすぐ仲良しに



袴(はかま)は大好評。



射った矢は的まで...。



英語の説明が通じた!



初めての書道。



Lace up. (ひもで結ぶ)



"We like Japanese sweets."

#### トロシンスキー校長からのメッセージ

We thoroughly enjoyed our visit to your school and appreciated your generous hospitality. Walking around in socks and participating in the activities was a fun experience. The opportunity to meet you and your colleagues, mingle with the students and see what life is like in a Japanese high school ended up being one of the best parts of our trip.

We fly back to Orlando, Florida tomorrow with mixed emotions. We are anxious to get back home and see our families again but know the flight will be the end to our wonderful trip. I believe everyone from our group expected the trip to be educational and enjoyable but I think the experience has exceeded all expectations. Your students and staff made sure we had a warm welcome and a good time and set a great example for our students and staff to emulate.

Please do plan to visit us one day in your sister city and our home, Orlando. Your Florida friend,

#### Gene Trochinski

(概訳) 私たちは浦安高校への訪問を本当に楽しむことができました。また,心温まるおもてなしに感謝しています。\*靴下のままで校舎を歩き,いろいろな部活動に参加したことは楽しい経験でした。生徒のみなさんとお会いし,日本の高校のことを知ることができたこの機会は,今回の旅行の中で最高の思い出となりました。

私たちは,オーランドへ戻って家族に会いたい気持ちと,飛行機に乗ればこのすばらしい旅が終わってしまうというのだという気持ちが混ざったまま,明日帰国します。訪問団の生徒はこの旅で何かを学び,そして楽しもうと期待して参加しましたが,実際の経験はそれをはるかに上回るものでした。浦安高校の生徒と職員のみなさまには,私たちが温かな歓迎を受け,楽しんでいたことがおわかりいただけたと思います。浦安高校のみなさまは,訪問団の職員と生徒にとって素晴らしいお手本を示してくださいました。

つぎは,みなさまの姉妹都市で私たちの故郷であるオーランドをぜひ訪問してください。

みなさまのフロリダの友人,

ジーン・トロシンスキー

「「\*靴下のままで校舎を歩き・・」について:トロシンスキー校長は,最初に用意され<sup>、</sup> たスリッパが 小さく,途中まで靴下のままで校舎内を歩かれていました。 上靴と外靴 を区別する日本の習慣に従おうとする気持ちが周囲に伝わった場面でした。

### ドクター・フィリップス・ハイスクールとの交流会に参加して

- ドクター・フィリップス・ハイスクールのみなさんは,とても友好的で元気な方ばかりでした。交流を通じてお互いの文化を 少しわかり合えたことを本当に嬉しく思います。また,来日していただけるのを楽しみにしています。(生徒会3年大場洋平)
- ・ オーランド市の方々との交流をして、全員とてもフレンドリーであまり英語ができなくても身振り手振りで伝わりました。日 本のオタク文化も伝わっていたようで,日本のアニメに詳しい人がいて驚きました。(弓道部1年)
- ・ 今回の交流で言葉の壁というものをとても強く感じました。しかし、言葉は通じなくてもみんなで楽しくお花を生けることが できました。来年もぜひ浦安高校に来ていただきたいな、そんな有意義なものになりました。(華道部3年)
- ・ 留学生は「和」「侍」「日本」「書」の中から好きな文字を選び,色紙に書きました。全員毛筆は初めてとのことだったので, 英語で話せない分,身振り手振りを使って精一杯教えました。中でも私とペアを組んだサブリナちゃんは,あて字で「茶撫莉奈」 と書きとても嬉しそうでした。短時間でしたが、留学生と交流ができてとてもよい思い出ができました。このような会を開いて いただき,ありがとうございました。(書道部2年)
- ・ 高校に入って初めての国際交流ができて、日本の文化を教えてあげられてよかった。とても楽しめた。このような機会をこれ からも作ってほしい。私は英語が苦手だけど,ジェスチャーで通じ合えることがわかってとてもうれしかったです(茶道部1年)
- · I was so glad to meet the students of Dr. Phillips High School. When I first saw them, I felt nervous and anxious, but the students were so kind. So, I felt calm to talk to them. For me, it was a big opportunity to translate English into Japanese, and Japanese to English. ...(省略)
- ・ オーランドの人たちと初めて会った時はとても緊張しました。でも,だんだんとみんなとうちとけて,英語での会話がたく さんできました。(1年)













約2時間の訪問でしたが、歓迎式典・交流会は大変充実したものになりました。

# 開かれた学校づくり委員会



び第8代PTA会長です。(中央)

12月10日(水), 本校にて「開かれた学校づくり委員会」が開催されま した。この会の目的は、学校と地域が連携を深め、保護者や地域の方々が学校 運営や教育活動に主体的に参画するとともに , 学校が地域における学びの拠点 となるよう,創意工夫をしながら開かれた学校づくりを進めることです。

第1学期の開催に引き続き今回が第2回目となった委員会では,委員の皆様 から、最近の浦高が創立当初の落ち着きを取り戻してきたこと、そして、生徒  $_{\Phi \oplus \oplus \cup A}$   $_{eta \in B}$   $_{eta \in B}$  が非常に落ち着いて学校生活を送っていることなどについて好意的なご意見が  $_{
m U \pm U t c. \; K t d., \; \Delta k O \% 4 \ell k Q}$  ありました。また,浦高の良さを地域にもっとアピールするためにも,広報の あり方について検討する必要があるのではといったご意見もありました。

#### 種 成 大 の

- ・ 全日本テコンドー選手権大会東関東地区大会男子バンタム級 第3位 石津 智史(2年) この大会の成績は,大学生や成人と同じ試合で戦ったものです。
- 市川市民大会兼市川市陸上競技選手権大会
  - 一般女子走り幅跳び 第1位 奥山 沙也加(2年)
  - 一般女子走り高跳び 第2位 岩村 瑞希(1年)
  - 一般男子走り幅跳び 第2位 原 大樹(1年)
  - 一般男子100粒 第3位 原 大樹(1年)

テコンドーとは:韓国の国技でオリンピックの 公式種目にもなっている。踏む・跳ぶ・蹴る等 の足技,突く,叩く,受ける等の手技がある。 多彩な足技と,下段への攻撃が厳しく制限され ていることから,足でやるボクシングと形容さ

# 千葉県新人大会出場

・**サッカー** 平成21年1月10日(土)佐原高と対戦します。(会場は幕張総合高校,キックオフは午前11時30分です。)

## 仮設校舎使用開始

普通教室棟の耐震化工事に伴い,来年7月まで 仮設教室で授業が行われます。

なお,書道室,美術室,被服室,生物室等があ る管理棟はこれまでどおり使用します。







南向きの教室は日当たり良好。 出入口や廊下はすぐに混雑するのが難点。